

HeartSine samaritan[®] PAD
SAM 500P Trainer
model TRN-500-1
Brugervejledning



HeartSine[®]

Denne brugermanual indeholder anvisninger i, hvordan man betjener HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden (Træningsenhed).

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden er en ikke-medicinsk enhed, der er beregnet til at lære førstehjælpsudøvere, hvordan man anvender HeartSine samaritan PAD 500P-hjertestarteren korrekt. Trainer-enheden har ingen terapeutiske egenskaber og må ikke anvendes i virkelige redningssituationer.



VIGTIGT: For at undgå forvirring i tilfælde af en virkelig redning, må Trainer-enheden ikke opbevares eller efterlades i nærheden af HeartSine samaritan PAD 500P-hjertestarteren.

For at gøre det nemt at identificere HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden, har den en gul brugergrænseflademembran, hvorimod HeartSine samaritan PAD 500P-hjertestarteren har en marineblå/sort membran foran.

HeartSine anbefaler, at førstehjælpsudøvere, der kan komme ud for at anvende en af hjertestarterne, først skal oplæres i hjertestopbehandling med hjertestarter (CPR-D). HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden er beregnet til anvendelse af godkendte CPR-D-kursusudbydere til dette formål.

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden er konfigureret til at blive anvendt i henhold til de fælles retningslinjer fra American Heart Association/European Resuscitation Council 2015 vedrørende genoplivning. Enheden kommer med seks præprogrammerede scenarier baseret på disse retningslinjer.

Hvis retningslinjerne for genoplivning skulle ændre sig, vil softwaren kunne opgradere HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden, så disse overholdes. Kontakt venligst din autoriserede HeartSine-forhandler eller HeartSine Technologies direkte.

Når den er tændt, vil HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden spille hørbare stemmevejledninger med ledsagende visuelle indikatorer. HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden kan også styres manuelt med den medfølgende fjernkontrol, der er inkluderet med enheden.

Kontakt din autoriserede HeartSine-forhandler for at få en liste over reservedele.

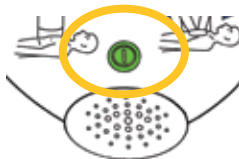
- 1) Sørg for, at HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden er helt opladet (se afsnittet Opladning i denne manual).
- 2) Anbring HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden og Trainer-Pak™ på en flad overflade. Tryk Trainer-Pak ind i åbningen på HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden og lyt efter et "klik", så du er sikker på, at den er korrekt anbragt.
- 3) Anbring batterierne, der var vedlagt din Trainer-enheden, i HeartSine samaritan PAD 500P-fjernkontrollen.

 *Der må ikke trykkes på nogen knapper, mens der sættes batterier i fjernkontrollen, da dette vil nulstille fjernkontrollens id.*

- 4) Tryk på afbryderknappen på HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden og lyt til stemmevejledningerne for at sikre, at enheden fungerer korrekt.
- 5) Hvis HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden er utilstrækkeligt opladet, vil den ikke fungere korrekt. Når den er tændt, vil statusindikatoren blinke rødt for at indikere, at opladning er påkrævet. Hvis batteriet er helt fladt, vil enheden slet ikke tænde. Se afsnittet Opladning i denne manual for at få detaljerede anvisninger om opladningen.

Sådan tændes og slukkes HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden tændes ved, at der trykkes på den grønne afbryderknap.



 *Som standard fungerer Trainer-enheden i den sidste scenarieindstilling, der blev anvendt.*

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden slukkes ved, at der trykkes på den grønne afbryderknap igen.

Når HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden er blevet tændt, kan den slukkes med den vedlagte fjernkontrol. Trainer-enheden slukkes ved, at der trykkes på afbryderknappen (den røde knap) på fjernkontrollen

 *Når HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden er tændt, vil den automatisk slukke efter femten minutter, hvis enheden ikke bliver anvendt.*

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enhed



- A** Dataport
- B** Lysdiode for batteriets opladningsstatus
- C** Statusindikator
- D** Stødknop
- E** Indikator for rør ikke
- F** Højtaler
- G** Trainer-Pak-kassette
- H** Afbryderknop
- I** Indikator for sikker at røre
- J** Genoplivningsindikator
- K** Indikator for anbringelse af puder
- L** Pile



Afbryderknop

Tryk på denne knap for at tænde og slukke for enheden. (Hvis den trykkes, mens et stød anbefales, udstedes advarslen "Advarsel, afbryderknop trykket"; enheden vil ikke slukke medmindre du trykker på knappen igen inden for tre sekunder).



Indikator for anbringelse af puder

Pilene rundt om dette ikon vil blinke for at instruere brugeren i at fastgøre HeartSine samaritan PAD 500P-puderne på patienten som vist.



Indikatoren for sikker at røre

Det er sikkert at røre ved patienten, når pilene rundt om dette ikon blinker. Du kan udføre genoplivning eller undersøge patienten.



Statusindikator

Blinker grønt - Trainer-enheden er klar til brug
Blinker rødt - Trainer-enheden skal oplades



Pile

Pilene rundt om et ikon vil blinke for at indikere handlingerne, som brugeren skal udføre.



Indikatoren for rør ikke

Der må ikke røres ved patienten, når pilene rundt om dette ikon blinker. HeartSine samaritan PAD 500P kan være i færd med at analysere patientens hjerterytme eller ved at gøre klar til at afgive et stød.



Stødknop

Tryk på denne knap for at simulere afgivelse af et terapeutisk stød.



Genoplivningsindikator

Dette er en række lys, som giver en graderet indikation af styrken, der anvendes under genoplivningskompressionerne. Når de grønne lamper lyser, er kompressionerne af tilstrækkelig styrke.

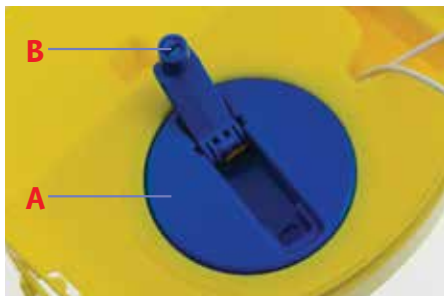
Sådan anvendes elektroderne

Træningsscenarierne inkluderer hørbare vejledninger, der beder brugeren om at fjerne elektroderne fra Trainer-Pak'en og anbringe elektrodepuderne som angivet. Følg trinene nedenfor, når du bliver bedt om dette.

- 1) Træk i den grønne flig for at åbne Trainer-Pak-kassetten og rul elektrodekablerne helt ud.
- 2) Træk elektrodepuderne af deres beskyttende bagbeklædning.
- 3) Anbring elektrodepuderne som indikeret af indikatoren for anbringelse af puder; sternum- og apex-elektrodepuder er tydeligt identificeret på deres respektive puder.
- 4) Tryk puderne forsvarligt ned for at sikre, at der er behørig kontakt.

Opspoling af elektroderne efter anvendelse

- 1) Sæt den beskyttende bagbeklædning tilbage på elektrodepuderne eller udskift med nye puder.
- 2) Fold puderne sammen, således at bagbeklædningen sidder udvendig.
- 3) Lad elektroderne hænge fra enheden og anvend håndtaget på den blå spolemekanisme for at spole elektroderne helt op:

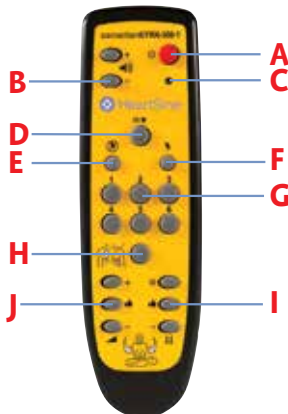


A Spolemekanisme

B Spolehåndtag

- 4) Anbring puderne oven på Trainer-Pad-kassetten og sørg for, at ledningerne er under puderne.
- 5) Luk Trainer-Pak-kassetten ved at skubbe den gule bakke på plads.

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-fjernkontrol

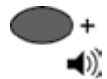


- A Afbryderknap
- B Lydstyrkekontrol
- C Indikator for lavt batteri
- D Pauseknap
- E Intet stød påkrævet-scenarie
- F Stød påkrævet-scenarie
- G Vælg scenarie
- H Fastgør elektrodepuder
- G CPR Advisor-styrkekontrol
- H CPR Advisor-hastighedskontrol



Sådan slukker du Trainer-enheden

Fjernkontrollen kan anvendes til at slukke for HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden. Du slukker for Trainer-enheden ved at trykke på den røde knap på fjernkontrollen.



Sådan ændrer du lydstyrken

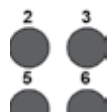
Der er fire lydstyrkeindstillinger på HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden.

Lydstyrkekontrollknapperne sidder til venstre for afbryderknappen på fjernkontrollen. For at øge lydstyrken trykkes der på knappen '+', og for at nedsætte lydstyrken trykkes der på knappen '-'.



Sådan sættes Trainer-enheden på pause

Under træning kan HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden sættes på pause. Sæt Trainer-enheden på pause ved at trykke på knappen Pause (||/▶). Trainer-enheden vil forblive på pause, indtil der trykkes på knappen Pause igen, hvorefter den vil fortsætte med at afspille det valgte scenarie.



Sådan ændres scenariet

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden kommer med seks præprogrammerede træningsscenarier. (Se afsnittet om træningsscenarierne i denne manual for at få yderligere oplysninger om scenarierne).

Scenariet kan ændres ved, at du trykker på knappen med det relevante nummer på fjernkontrollen, dvs. at træningsscenarie tre vil blive valgt, hvis du trykker på nummer '3'.

Når scenariet er blevet ændret, vil enheden køre i henhold til detaljerne i afsnittet om scenarier. Enheden vil forblive i dette scenarie, indtil der vælges et nyt.

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden har seks præprogrammerede træningsscenarier at vælge blandt. Alle præprogrammerede scenarier er baseret på AHA/ERC 2015-retningslinjer. Detaljer om scenarierne er givet nedenfor.

Scenarie 1

1. Opsætningstilstand - "Ring efter lægehjælp", "Træk i den grønne flig" osv.
2. Brugerintervention - Der skal trykkes på knappen "Puder" for at bekræfte, at elektroderne er placeret
3. Monitortilstand - "Vurderer hjerterytme", "Rør ikke ved patienten" osv.
4. Stød anbefales - Bruger skal trykke på stødknappen
5. Genoplivningstilstand - Bruger skal anvende genoplivning med rådgivning efter behov
6. Monitortilstand - "Vurderer hjerterytme", "Rør ikke ved patienten" osv.
7. Stød ikke anbefalet
8. Genoplivningstilstand - Bruger skal anvende genoplivning med rådgivning efter behov
9. Gentag - Trin 6 til 8 skal gentages indtil der trykkes på afbryderknappen

Scenarie 2

1. Opsætningstilstand - "Ring efter lægehjælp", "Træk i den grønne flig" osv.
2. Brugerintervention - Der skal trykkes på knappen "Puder" for at bekræfte, at elektroderne er placeret
3. Monitortilstand - "Vurderer hjerterytme", "Rør ikke ved patienten" osv.
4. Stød ikke anbefalet
5. Genoplivningstilstand - Bruger skal anvende genoplivning med rådgivning efter behov
6. Monitortilstand - "Vurderer hjerterytme", "Rør ikke ved patienten" osv.
7. Stød anbefales - Bruger skal trykke på stødknappen
8. Genoplivningstilstand - Bruger skal anvende genoplivning med rådgivning efter behov
9. Gentag - Trin 6 til 8 skal gentages indtil der trykkes på afbryderknappen

Scenarie 3

1. Elektroder - Enhed formoder, at elektroderne allerede er fastgjort
2. Monitortilstand - "Vurderer hjerterytme", "Rør ikke ved patienten" osv.
3. Tjek puder - "Tjek puder"
4. Brugerintervention - Der skal trykkes på knappen "Puder" for at bekræfte, at elektroderne er placeret
5. Monitortilstand - "Vurderer hjerterytme", "Rør ikke ved patienten" osv.
6. Stød anbefales - Bruger skal trykke på stødknappen
7. Genoplivningstilstand - Bruger skal anvende genoplivning med rådgivning efter behov
8. Monitortilstand - "Vurderer hjerterytme", "Rør ikke ved patienten" osv.
9. Stød ikke anbefalet
10. Genoplivningstilstand - Bruger skal anvende genoplivning med rådgivning efter behov
11. Gentag - Trin 3 til 10 skal gentages indtil der trykkes på afbryderknappen

Scenarie 4

1. Elektroder - Enhed formoder, at elektroderne allerede er fastgjort
2. Monitortilstand - "Vurderer hjerterytme", "Rør ikke ved patienten" osv.
3. Stød anbefales - Bruger skal trykke på stødknappen
4. Genoplivningstilstand - Bruger skal anvende genoplivning med rådgivning efter behov
5. Monitortilstand - "Vurderer hjerterytme", "Rør ikke ved patienten" osv.
6. Stød anbefales - Bruger skal trykke på stødknappen
7. Genoplivningstilstand - Bruger skal anvende genoplivning med rådgivning efter behov
8. Monitortilstand - "Vurderer hjerterytme", "Rør ikke ved patienten" osv.
9. Stød ikke anbefalet
10. Genoplivningstilstand - Bruger skal anvende genoplivning med rådgivning efter behov
11. Gentag - Trin 5 til 10 skal gentages indtil der trykkes på afbryderknappen

Scenarie 5

Scenarie 5 er det samme som scenarie 1 med tilføjelsen af hørbare vejledninger i, hvornår der skal udføres kunstigt åndedræt i genoplivningstilstand.

1. Opsætningstilstand - "Ring efter lægehjælp", "Træk i den grønne flig" osv.
2. Brugerintervention - Der skal trykkes på knappen "Puder" for at bekræfte, at elektroderne er placeret
3. Monitortilstand - "Vurderer hjerterytme", "Rør ikke ved patienten" osv.
4. Stød anbefales - Bruger skal trykke på stødknappen
5. Genoplivningstilstand - Bruger skal anvende genoplivning med rådgivning efter behov; dette omfatter en hørbar indikation af, hvornår der skal udføres kunstigt åndedræt - metronomen ændrer sig fra et "bip" til et "tik" under forløbet af ti kompressioner.
6. Monitortilstand - "Vurderer hjerterytme", "Rør ikke ved patienten" osv.
7. Stød ikke anbefalet
8. Genoplivningstilstand - Bruger skal anvende genoplivning med rådgivning efter behov; dette omfatter en hørbar indikation af, hvornår der skal udføres kunstigt åndedræt - metronomen ændrer sig fra et "bip" til et "tik" under forløbet af ti kompressioner.
9. Gentag - Trin 6 til 8 skal gentages indtil der trykkes på afbryderknappen

Scenarie 6

Scenarie 6 er det samme som scenarie 2 med tilføjelsen af hørbare vejledninger i, hvornår der skal udføres kunstigt åndedræt i genoplivningstilstand.

1. Opsætningstilstand - "Ring efter lægehjælp", "Træk i den grønne flig" osv.
2. Brugerintervention - Der skal trykkes på knappen "Puder" for at bekræfte, at elektroderne er placeret
3. Monitortilstand - "Vurderer hjerterytme", "Rør ikke ved patienten" osv.
4. Stød ikke anbefalet
5. Genoplivningstilstand - Bruger skal anvende genoplivning med rådgivning efter behov; dette omfatter en hørbar indikation af, hvornår der skal udføres kunstigt åndedræt - metronomen ændrer sig fra et "bip" til et "tik" under forløbet af ti kompressioner.
6. Monitortilstand - "Vurderer hjerterytme", "Rør ikke ved patienten" osv.
7. Stød anbefales - Bruger skal trykke på stødknappen
8. Genoplivningstilstand - Bruger skal anvende genoplivning med rådgivning efter behov; dette omfatter en hørbar indikation af, hvornår der skal udføres kunstigt åndedræt - metronomen ændrer sig fra et "bip" til et "tik" under forløbet af ti kompressioner.
9. Gentag - Trin 6 til 8 skal gentages indtil der trykkes på afbryderknappen

Fjernkontrollen lader kursusudbyderne kontrollere scenarierne manuelt. Når HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden er tændt, vil den køre som beskrevet i de angivne træningsscenarier. Kursusudbyderne kan tilsidesætte dette ved at trykke på knappen 'Stød påkrævet', 'Intet stød påkrævet' eller "Fastgør elektrodepuder".



Stød påkrævet

Hvis du trykker på knappen 'Stød påkrævet', vil det resultere i, at HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden tilsidesætter det valgte træningsscenarie og simulerer en stødbar rytme. Hver efterfølgende analyseperiode vil anbefale, at der skal leveres et stød, indtil enten Trainer-enheden er slukket eller der trykkes på knappen 'Intet stød påkrævet' på fjernkontrollen.



Intet stød påkrævet

Hvis du trykker på knappen 'Intet stød påkrævet', vil det resultere i, at HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden tilsidesætter det valgte træningsscenarie og simulerer en ikke-stødbar rytme. Hver efterfølgende analyseperiode vil anbefale, at der ikke skal leveres et stød, indtil enten Trainer-enheden er slukket eller der trykkes på knappen 'Stød påkrævet' på fjernkontrollen.



Fastgør elektrodepuder

Hvis der trykkes på knappen 'Fastgør elektrodepuder', vil Trainer-enheden afspille vejledningerne 'Fastgør elektroder' i løbet af analyseperioden. Trainer-enheden vil fortsætte med at afspille vejledningerne til 'Fastgør elektroder', indtil der igen trykkes på knappen 'Fastgør elektrodepuder'.

HeartSine samaritan PAD med CPR Advisor model 500P

HeartSine samaritan PAD 500P-hjertestarter inkorporerer et genoplivningsfeedbackmodul ved navn 'CPR Advisor'. HeartSine samaritan PAD 500P anvender CPR Advisor-funktionen til at give enkel feedback på kvaliteten af genoplivningen, som tilvejebringes af redderne. Hvis relevant, vil redderen blive vejledt i at trykke hårdere, indtil kompressionerne, der gives, er af tilstrækkelig styrke.

Hvis kompressionerne betragtes som værende af tilstrækkelig styrke, vil CPR Advisor så analysere hastigheden med hvilken, kompressionerne gives. Redderen vil blive vejledt i at trykke hurtigere eller langsommere efter relevans.

Hvis genoplivningen, der gives, er af tilstrækkelig styrke og hastighed, vil HeartSine samaritan PAD 500P afspille vejledningen 'Gode kompressioner'.

Alle hørbare vejledninger ledsages af visuelle vejledninger på genoplivningsindikatoren.

CPR Advisor-kursus

Kursusudbydere kan simulere CPR Advisor-funktionen på HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden ved at anvende fjernkontrollen. Kursusudbydere skal observere genoplivningen, der gives af redderne, der trænes, og baseret på observationer, skal de trykke på den behørigte knap.

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden vil indledningsvist formode, at der bliver givet korrekte kompressioner, og afspiller den hørbare vejledning:



"Gode kompressioner"

Genoplivningskontrollknapperne er nederst på fjernkontrollen. Knapperne til venstre anvendes til at indikere hastigheden med hvilken kursisten udfører kompressionerne, og knapperne til højre anvendes til at indikere styrken med hvilken kompressionerne leveres.

Kompressionshastighed

Hurtige kompressioner

Korrekt hastighed

Langsomme kompressioner



Kompressionsstyrke

Begynd genoplivning/
ingen kompressioner

God styrke

Utilstrækkelig styrke

Kompressionsstyrke

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden kan efterligne CPR Advisor-funktionen på HeartSine samaritan PAD 500P-hjertestarteren.



Genoplivning ikke startet

Hvis kursisten ikke er startet med at udføre genoplivning, skal der trykkes på knappen 'Ingen kompressioner'. HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden vil afspille den hørbare vejledning:



"Tryk hårdere, tryk hårdere, begynd genoplivning"



'Genoplivningsindikatoren' på HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden har et enkelt blinkende orange lys som vist. Kursisten skal straks begynde genoplivningen.



Kompressioner ikke hårde nok

Hvis kursisten er startet med at udøve genoplivning, men anvender utilstrækkelig styrke, skal der trykkes på knappen Utilstrækkelig styrke. HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden vil afspille den hørbare vejledning:



"Tryk hårdere"



'Genoplivningsindikatoren' på HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden vil blinke orange som vist. Kursisten skal have besked om at trykke hårdere.



God kompressionsstyrke

Hvis kursisten giver kompressioner af tilstrækkelig dybde, trykkes der på knappen 'God styrke'. Genoplivningsindikatoren vil nu blinke med alle lys (orange og grønne) som vist.



HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden vil ikke længere udstede meddelelser, der handler om styrken med hvilken kompressionerne gives:



"Gode kompressioner"

Kompressionshastighed

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden kan efterligne CPR Advisor-funktionen på HeartSine samaritan PAD 500P-hjertestarteren. Det følgende er anvisninger i, hvordan man simulerer kompressionshastigheden.



Kompressioner for langsomme

Hvis kursisten giver kompressionerne for langsomt, skal der trykkes på knappen 'Langsomme kompressioner'. HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden vil afspille vejledningen:



"Tryk hurtigere"



Kompressioner for hurtige

Hvis kursisten giver kompressionerne for hurtigt, skal der trykkes på knappen 'Hurtige kompressioner'. HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden vil afspille vejledningen:



"Tryk langsommere"



Kompressioners korrekte hastighed

Hvis kursisten giver kompressioner ved den korrekte hastighed, trykkes der på knappen 'Korrekt hastighed'. HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden vil afspille vejledningen om gode kompressioner.

Håndtering af batteri til HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden indeholder et genopladeligt batteri. Det anbefales, at du sikrer dig, at HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden er helt opladet, før du begynder træningsaktiviteterne.

Når HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden er helt opladet, vil den give dig ca. syv timers anvendelse, før den skal genoplades.

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden vil monitorere batteriets kapacitet, når det er ved at blive dødt. Trainer-enheden vil afspille følgende meddelelse mindst en time før batteriet dør:



Advarsel. Lavt batteri”

Hvis denne advarsel høres, kan du fortsætte med at anvende din HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden i en begrænset tidsperiode. Hvis batteriet dør helt, vil Trainer-enheden selv lukke ned. På dette tidspunkt skal Trainer-enheden genoplades.

Opladning og genopladning af HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden oplades og genoplades sikkert ved at følge anvisningerne nedenfor.

- 1) Isæt opladerens adapter i stikkontakten i siden af HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden. Sørg for, at adapteren er sat helt ind.
- 2) Tilslut opladeren til forsyningsnettet.
- 3) Lad Trainer-enheden oplade. Lysdioden for batteriets opladningsstatus (ved siden af stikkontakten) vil være rød under hurtigopladning, og vil blinke, når opladningen er næsten færdig. Når opladningen er færdig, vil lysdioden slukke. Det vil tage maksimalt seks timer at oplade en død HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enhed.
- 4) Fjern adapteren fra HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden. Tænd for Trainer-enheden for at sikre, at enheden virker.

Hvis HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden er tændt, mens den oplades, skal den slukkes, og derefter tændes igen for at genstarte hurtigopladningen.

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden må kun oplades med den oplader, der var vedlagt enheden. Hvis en anden opladningsenhed anvendes, vil det ugyldiggøre garantien, og kan resultere i beskadigelse af HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden.

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden og opladeren er kun designet til indendørs brug. Må ikke anvendes i våde eller fugtige miljøer.

Der er ingen dele i HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden, Trainer-Pak eller oplader, der kan serviceres af brugeren. Disse produkter må ikke åbnes. Hvis det usandsynlige skulle ske, at der opstår en fejlfunktion, skal du straks kontakte forhandleren.

Fjernkontrolbatterier

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enhedens fjernkontrol indeholder en advarselsindikator for lavt batteri. Hvis denne indikator blinker rødt to gange, når der trykkes på en knap på fjernkontrollen, er det en indikation for, at batterierne i fjernkontrollen skal udskiftes.

Fjernkontrollen anvender to standard AAA-batterier.

Du kan få adgang til batterierne ved at fjerne batteridækslet bag på fjernkontrollen.



Hvis batterierne indsættes i fjernkontrollen, mens du trykker på afbryderknappen, vil det resultere i, at fjernkontrollen skifter over til tilknytningstilstand og tager en ny transmissions-id. Dette vil være anderledes end det id, der er gemt i Trainer-enheden. Hvis dette sker utilsigtet, vil det være nødvendigt at færdiggøre tilknytningsproceduren til fulde for igen at tilknytte fjernkontrollen til HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden. Normal batteriudskiftning er ikke noget problem, da tilknytning kun initieres, når afbryderknappen også holdes nede.

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enhedens konfigurationsværktøj

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enhedens konfigurationsværktøj er en software, der kan downloades gratis fra HeartSines website (heartsine.com). Denne software lader dig opgradere din Trainer. De følgende valgmuligheder er tilgængelige:

Sprog

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden kan omprogrammeres til at køre med hørbare vejledninger i en række sprog. Download HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enhedens aktuelle brugermanual til konfigurationsværktøjet fra HeartSines website for anvisninger i, hvordan det bruges.

Sådan tilknyttes en fjernkontrol med HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden

Hver HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enhed har en specifik fjernkontrol, der betjener den. Dette gør det muligt, at flere enheder anvendes i nærheden uden interferens. Hvis det usandsynlige skulle ske, at din fjernkontrol ikke længere kan anvendes med din Trainer-enhed, kan det være nødvendigt at tilknytte den til din Trainer-enhed igen.

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enhedens konfigurationsværktøj kan anvendes til at tilknytte en fjernkontrol til din Trainer-enhed. Der er komplette anvisninger i den vedlagte brugermanual.

Enhedsidentifikationer

Hver HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enhed har fået et identifikationsnummer mellem 001 og 255 under fremstillingen. Fjernkontrollen for hver Trainer-enhed får dernæst samme identifikationsnummer. Hvis det usandsynlige skulle ske, at to enheder med samme id-nummer anvendes samtidig, skal HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enhedens konfigurationsværktøj anvendes til at tildele enhederne nye numre. Det er nødvendigt at tilknytte enheden med dens fjernkontrol, når den har fået et nyt id-nummer.

Det følgende er en kort oversigt over de grundliggende principper for genoplivning for ukyndige reddere som anbefalet af både American Heart Association (AHA) og European Resuscitation Council (ERC) i deres 2015 publicerede retningslinjer for genoplivning og kardiovaskulær nødbehandling. Dette er kun beregnet som en hurtig reference for øvede genoplivningsudøvere. HeartSine anbefaler, at alle potentielle brugere af HeartSine samaritan PAD 500P tager et kursus hos en kompetent kursusudbyder i både anvendelsen af genoplivning og HeartSine samaritan PAD 500P, før en HeartSine samaritan PAD 500P sættes i drift. Hvis retningslinjerne skulle ændre sig, vil softwaren kunne opgradere HeartSine samaritan PAD 500P, så disse overholdes. Kontakt venligst din autoriserede HeartSine-forhandler eller HeartSine Technologies direkte.

RING EFTER lægehjælp (112).

Bed om en AED (hjertestarter).

Reagerer personen ikke? Tiltal personen og rusk vedkommende i skuldrene. Tilkald lægehjælp.



Se, føl, lyt.

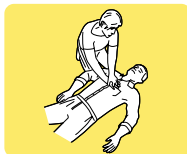
Åbn luftvejen, undersøg om personen trækker vejret.



Udfør genoplivning. Følg de seneste

AHA- eller ERC-retningslinjer.

Udfør genoplivning, indtil en AED er tilgængelig ELLER akutlægens ankomst. Få andre mennesker til at hjælpe dig og skiftes til at udføre genoplivning.



Anvend en hjertestarter, hvis tilgængelig.

Fortsæt med genoplivning, indtil lægehjælpen ankommer. Skift med en anden person efter en cyklus eller 2 minutter.



Hvis en AED er tilgængelig, tændes der for den og anvisningerne følges - AED'en vurderer rytmen.

**STØD
ANBEFALET**

**GIV
STØD**

Fortsæt genoplivning
i 2 minutter.

Fortsæt indtil patienten begynder at vågne, dvs.
bevæger sig, åbner øjnene og trækker
vejret normalt.

**INTET STØD
ANBEFALET**

Fortsæt genoplivning
i 2 minutter.

Bortskaffelsesanvisninger

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden kan genbruges. Hvis enheden vedligeholdes i henhold til anvisningerne i denne manual, har den en garantiperiode på to år fra fremstillingsdatoen.

Hvis du ønsker at bortskaffe HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden, skal den bortskaffes på en behørig genbrugsstation i henhold til nationale og lokale bestemmelser. Alternativt kan enheden returneres til den lokale forhandler eller HeartSine Technologies til bortskaffelse.

Bortskaffelse inden for EU:

HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden må ikke bortskaffes som usorteret husholdningsaffald: opbevar HeartSine samaritan PAD 500P Trainer-enheden separat, så den kan genbruges i henhold til direktiv 2002/96/EF af Europaparlamentet og Rådet for Den Europæiske Union vedrørende affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE), eller returnér den til din lokale forhandler eller HeartSine Technologies for bortskaffelse.

Undtagelser fra garantien

HeartSine Technologies eller autoriserede forhandlere er ikke forpligtet til at udføre service/reparationer under garantien, hvis:

- a. Der er blevet foretaget uautoriserede modifikationer af enheden.
- b. Der er blevet anvendt ikke-standard-komponenter.
- c. Brugeren ikke har anvendt enheden i henhold til indikationerne for anvendelse eller anvisningerne i denne manual.
- d. Apparatets serienummer er fjernet, gået af, blevet brugt forkert eller blevet ændret.
- e. Enheden, elektroderne eller batterierne opbevares eller anvendes i drift uden for de miljømæssige specifikationer.
- f. Enheden er blevet testet vha. ikke godkendte metoder eller ubehørigt udstyr (se afsnittet Vedligeholdelse i denne manual).

Alle erstatningskrav under garantien skal rettes via din forhandler hos hvem enheden oprindeligt blev købt. Før der udføres service under garantien, kræver HeartSine Technologies dokumentation for købet. Produktet skal anvendes i henhold til brugervejledningen og i henhold til det beregnede formål. Hvis du har spørgsmål, bedes du kontakte heartsinesupport@stryker.com for at få assistance.



heartsine.com

Kontakt os for yderligere oplysninger på **heartsinesupport@stryker.com** eller besøg vores hjemmeside på **heartsine.com**.

EMEA/APAC

HeartSine Technologies, Ltd.

203 Airport Road West

Belfast, BT3 9ED

Storbritannien

Tel: +44 28 9093 9400

Fax: +44 28 9093 9401



© 2019 HeartSine Technologies. Alle rettigheder forbeholdes. Made in U.K.

H017-001-610-4 DA